

**Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce podaná Hoge Raad der Nederlanden (Nizozemsko) dne
12. ledna 2015 – Staatssecretaris van Financiën v. Argos Supply Trading BV**

(Věc C-4/15)

(2015/C 107/26)

Jednací jazyk: nizozemština

Předkládající soud

Hoge Raad der Nederlanden

Účastníci původního řízení

Žalovaný: Staatssecretaris van Financiën

Žalobkyně: Argos Supply Trading BV

Předběžná otázka

Má být pojem „zpracovatelé ve Společenství“ uvedený v čl. 148 písm. c) CK ⁽¹⁾ vykládán v rámci prověřování hospodářských podmínek pro povolení režimu pasivního zušlechťovacího styku v tom smyslu, že zahrnuje i ve Společenství usazené producenty surovin či meziproduktů, které jsou totožné se surovinami či meziprodukty, jež nejsou zbožím Společenství a jež jsou zpracovány zušlechťovacími operacemi?

⁽¹⁾ Nařízení Rady (EHS) č. 2913/92 ze dne 12. října 1992, kterým se vydává celní kodex Společenství (Úř. věst. L 302, s. 1; Zvl. vyd. 02/04 s. 307).

**Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce podaná Gerechtshof Amsterdam (Nizozemsko) dne
12. ledna 2015 – AK (*) v. Achmea Schadeverzekeringen NV, Stichting Achmea Rechtsbijstand**

(Věc C-5/15)

(2015/C 107/27)

Jednací jazyk: nizozemština

Předkládající soud

Gerechtshof Amsterdam

Účastníci původního řízení

Navrhovatel: AK (*)

Odpůrkyně: Achmea Schadeverzekeringen NV, Stichting Achmea Rechtsbijstand

Předběžná otázka

Má být pojem „správní řízení“ uvedený v čl. 4 odst. 1 písm. a) směrnice Rady 87/334/EHS ⁽¹⁾ ze dne 22. června 1987 o koordinaci právních a správních předpisů týkajících se pojištění právní ochrany vykládán v tom smyslu, že se jím rozumí fáze odvolacího řízení před CIZ [Centrum Indicatiestelling Zorg (Středisko pro posuzování nároků na poskytnutí péče)], ve kterém osoba, o jejímž návrhu na posouzení nároků na poskytnutí péče CIZ rozhodlo zamítavě, podává k tomuto orgánu odvolání obsahující návrh na vydání nového rozhodnutí?

⁽¹⁾ Úř. věst. L 185, s. 77.

(*) Údaje vymazané nebo nahrazené v rámci zajištění ochrany osobních dat a/nebo důvěrné povahy.